

STECKERLEUCHTEN

D



LED-POINT ISO 10 R

ART.-NO. 159 018

GEBRAUCHSANLEITUNG

D

TECHNISCHE DATEN

Beschreibung :	Steckkontakt zum Einbau in nicht isolierende Werkstoffe, wie zum Beispiel Metall oder Aluminiumplatten mit Plattenstärken von 1-21mm. BRUCK-Team
Design :	BRUCK-Team
Material :	Messing, Kunststoff
Oberfläche :	matt verchromt
Strom:	350 mA
Spannung:	max.: 60 VDC
Leistung:	max.: 21 W
Anschlußleitung :	120 mm
Querschnitt :	2 x 0,75 mm ²
Schutzklasse :	III

⚠ ALLGEMEINE SICHERHEITSHINWEISE ⚠

1. Montage und Anschluß des Steckkontaktes nur durch Fachpersonal (Elektriker)
2. Steckkontakt ist **nicht** für Feuchträume geeignet.
3. **Achtung, Gefahr durch Stromschlag !!** Steckkontakt **niemals** ohne Trafo direkt an die **Netzspannung** anschließen!
4. Kein Garantieanspruch bei eigenmächtigen Veränderungen und oder unsachgemäßer Benutzung!

LIEFERUMFANG

1 Steckkontakt komplett mit Isolierhülse und 2 Distanzhülsen

GEBRAUCHSANLEITUNG AUFBEWAHREN !!

UMWELT

Alle Produkte sind aus umweltverträglichen Materialien hergestellt. Die hochwertigen Metall- und Kunststoffelemente sind recyclebar und problemlos zu trennen.

UNI-LIGHTS

GB



LED-POINT ISO 10 R

ART.-NO. 159 018

USER MANUAL

GB

TECHNICAL DATA

Description:	ceiling plug for installation in non-insulating materials, like for instance metal or aluminum plates with plate thicknesses from 1-21mm.
Design:	BRUCK team
Material:	brass, plastic
Surface:	chrome-plated
Current:	350 mA
Voltage:	max.: 60 VDC
Load:	max.: 21 W
Connecting line:	120 mm
Diameter:	2 x 0,75 mm ²
Protection class:	III

⚠ GENERAL REMARKS ON SAFETY ⚠

1. Assembly and connection of the ceiling plugs only by specialist personnel (electrician).
2. Ceiling plugs **not** suitable for installation in wet rooms.
3. **Attention, electric shock hazard!!** **Never** connect the ceiling plug without transformer directly to the **mains voltage!!**
4. No warranty claim in case of unauthorized modifications and / or improper use!

SCOPE OF DELIVERY

1 ceiling plug complete with insulating sleeve and 2 spacer sleeves

RETAIN THE OPERATING INSTRUCTIONS!!

ENVIRONMENT

All products are made of environmentally compatible materials. The high-quality metal and plastic elements may be recycled and may be separated without problems.

LAMPE DE FICHE

F



LED-POINT ISO 10 R

ART.-NO. 159 018

MODE D'EMPLOI

F

DATES TECHNIQUES

Description:	Contact à fiches pour installation dans des matériaux non isolants, comme par exemple des plaques de métal ou d'aluminium avec une épaisseur de 1 à 21 mm.
Dessin:	Equipe Bruck
Matériel:	Laiton, matière plastique
Surface:	Chromée mat
Courant:	350 mA
Voltage:	max.: 60 VDC
Wattage:	max.: 21 W
Câble de raccordement:	120 mm
Diamètre:	2 x 0,75 mm ²
Type de protection:	III

⚠ CONSIGNES DE SECURITE GENERALES ⚠

1. Le montage et le raccordement du contact uni incorporé doivent se faire que par du personnel spécialisé (électricien)
2. Le contact uni incorporé n'est pas approprié à être installé dans des pièces humides
3. **Attention danger d'électrocution !! Ne jamais** raccorder le contact uni incorporé directement sur le réseau sans le transformateur !
4. Nous ne donnons aucune garantie lors de modifications effectuées sur le matériel ou lors d'une utilisation inadéquate

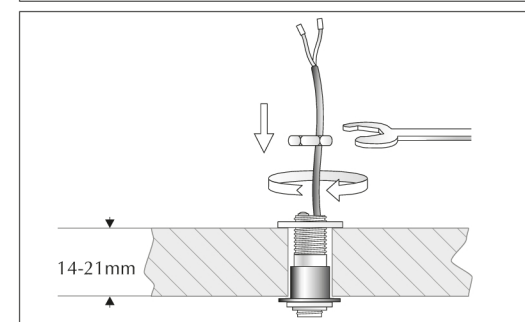
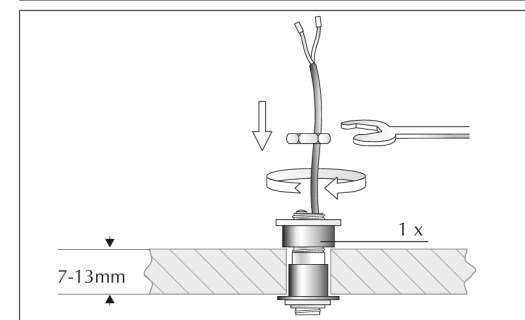
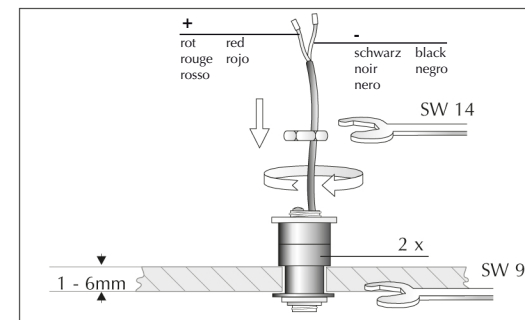
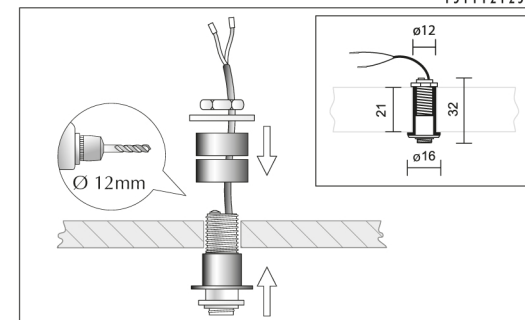
ETENDUE DE LIVRAISON

1 contact à fiches complet avec douille d'isolement et 2 douilles d'écartement.

CONSERVER LE MODE D'EMPLOI

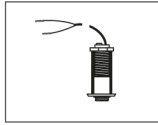
ENVIRONNEMENT

Tous les produits sont fabriqués à partir de matériaux antipolluants. Les éléments en métal et en matière plastique de haute qualité sont recyclables et peuvent être séparés sans problème.



LÁMPARA DE CLAVIJA

E



POINT ISO 10 R
 ART.-NO. 159 018

MODO DE EMPLEO

E

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Descripción: contacto incorporado para el montaje en materiales no aislantes como, por ejemplo, planchas de metal o aluminio de un grosor de 1-21 milímetros.

Diseño: Equipo BRUCK
 Material: latón, material sintético
 Superficie: cromado mate
 Courant: 350 mA
 Voltaje: max.: 60 VDC
 Carga: max.: 21 W
 Línea de conexión: 120 mm
 Sección: 2 x 0,75 mm²

Clase de protección: III

INDICACIONES GENERALES DE SEGURIDAD

1. El montaje y la conexión del contacto de inserción deben ser llevados a cabo solamente por personal técnico (electricistas).
2. El contacto de inserción **no** es apropiado para los locales húmedos.
3. **¡Atención peligro de electrocución!** El contacto de inserción no deben conectarse **nunca** directamente sin transformador a la **tensión de red!**
4. ¡Se pierden las reivindicaciones de garantía al llevar modificaciones a cabo por propia cuenta y / o empleo incorrecto!

VOLUMEN DE SUMINISTRO

1 contacto incorporado completo con un casquillo aislante y dos casquillos distanciadores

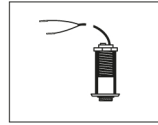
¡GUARDAR LAS INSTRUCCIONES DE EMPLEO!

MEDIO AMBIENTE

Todos los productos se han fabricado a base de materiales preservadores del medio ambiente. Los elementos de alta calidad a base de metal y material sintético pueden reciclarse y separarse unos de otros fácilmente.

LAMPADA DI SPINA

I



POINT ISO 10 R
 ART.-NO. 159 018

ISTRUZIONI PER L'USO

I

DATI TECNICI

Descrizione: contatto ad innesto per il montaggio in materiali non isolati come, p. es., lastre di metallo o alluminio con spessore di lastra di 1-21 mm.

Design: BRUCK-Team
 Materiale: ottone, materiale sintetico
 Superficie: cromata opaco
 Courant: 350 mA
 Tensione: max.: 60 VDC
 Wattaggio di Lempeda: max.: 21 W
 Linea di collegamento: 120 mm
 Sezione: 2 x 0,75 mm²

Tipo di protezione: III

AVVERTENZE GENERALI PER LA SICUREZZA

1. Il montaggio e il collegamento del contatto ad innesto vanno effettuati esclusivamente da personale specializzato (elettricista).
2. Il contatto ad innesto **non** è adatto per l'installazione in locali umidi.
3. **Attenzione, pericolo di scosse di corrente !!** Non collegare il contatto ad innesto **mai** direttamente alla **tensione della rete** senza trasformatore!
4. Nessun diritto di garanzia in caso di modifiche apportate di propria iniziativa e/o di utilizzo inappropriato!

VOLUME DELLA FORNITURA

1 contatto ad innesto completo con bussola isolante e due bussole distanziatrici

CONSERVARE LE ISTRUZIONI PER L'USO !!

AMBIENTE

Tutti i prodotti sono realizzati con materiali ecologici. Gli elementi di metallo e di materiale sintetico di alta qualità sono riciclabili e separabili senza problemi.

PLANUNGSHILFE
 PLANNING AIDS
 ASSISTANCE DE PLANNING
 ASISTENCIA DE PLANIFICACIÓN
 ASSISTENZA ALLA PIANIFICAZIONE

